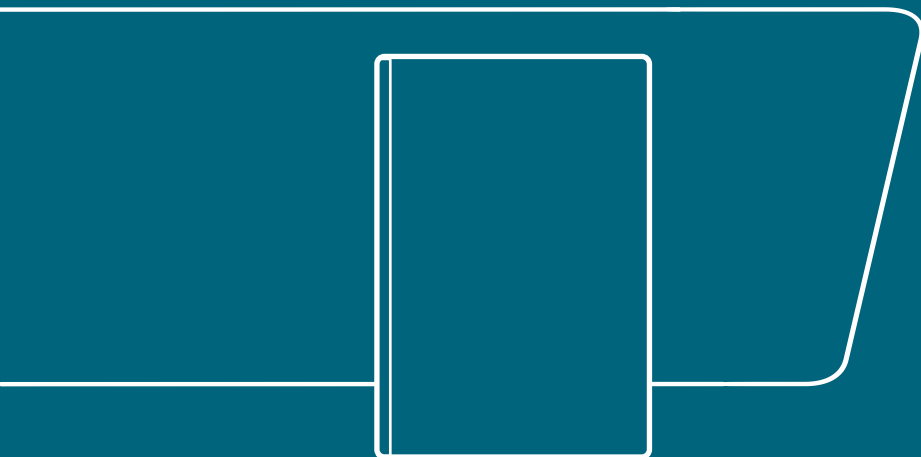


Fensa



Antes de usar su beercooler, lea completamente el Manual de Instrucciones. Este aparato está diseñado para uso doméstico

MANUAL DE INSTRUCCIONES

**Enfriador de cervezas
BEERCOOLER 96L**

ADVERTENCIA

El mal uso, instalación, ajuste, alteración, servicio o mantención defectuosa o inadecuada de este artefacto pueden causar graves daños a la propiedad y/o a las personas.

El artefacto no está destinado para ser usado por personas (incluido niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén reducidas o carezcan de experiencia o conocimiento, salvo si han tenido supervisión o instrucciones relativas al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.

Los niños deben ser supervisados para asegurar que no jueguen con el aparato.

Este artefacto contiene en su circuito de refrigeración Isobutano (R600a), el cual es un gas natural de bajo impacto ambiental. Sin embargo, se requiere precaución, debido a que es inflamable.

Por lo tanto:

No debe utilizar dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación distintos de los recomendados por el fabricante.

No dañe el circuito de refrigeración.

No utilice aparatos eléctricos en el interior de compartimientos destinados a la conservación de los alimentos, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

Precauciones de seguridad	5
Descripción general	6
Instalación	7
Instrucciones de uso	8
Cuidado y mantenimiento	10
Solución de problemas	11
Especificaciones técnicas	13
Póliza de garantía legal	17
Servicio de asistencia integral	18

Atención El Beercooler que usted ha comprado puede ser ligeramente diferente del que se muestra en las figuras de este manual, la forma en general deberá ser la misma. Lea la información referente a su operación.

Este enfriador de cervezas debe ser utilizado solo para uso doméstico.

El Beercooler que usted ha comprado puede tener un enchufe diferente del que se muestra en las figuras de este manual, siendo que el que viene en el producto cumple la especificación eléctrica de su país.

INTRODUCCIÓN

BIENVENIDO A LA EXPERIENCIA FENSA!

En primer lugar, le agradecemos la adquisición de un Beercooler Fensa que es garantía de seguridad, calidad y duración.

Al haber escogido un producto Fensa, usted incorpora a su hogar un artefacto de calidad que cuenta con un moderno diseño, una alta tecnología y un servicio técnico a lo largo del país.

Lea completamente este manual y siga cada una de sus indicaciones, de esta forma podrá utilizar su Beercooler correctamente, le permitirá mantenerlo en buenas condiciones y evitará posibles accidentes.

Guarde este manual en un lugar apropiado, ya que puede necesitarlo para consultas o para uso de la póliza de garantía.


Le recordamos que Fensa cuenta con un servicio de atención al cliente, al cual usted puede preguntar cualquier duda sobre este u otro producto Fensa al **Servicio de Asistencia Integral al 600 600 5353**.

CONSEJOS AMBIENTALES

Este producto está fabricado usando material de reciclaje.

Este producto está marcado de acuerdo a la directriz Europea 2002/96/EC RAEE (residuos de aparatos eléctricos y electrónicos) en inglés (waste Electrical and Electronic Equipment).

Al asegurarse que este aparato es desechado de forma adecuada, usted puede ayudar a prevenir las consecuencias potencialmente perjudiciales para el ambiente y la salud.

El símbolo  en el artefacto o en los documentos que lo acompañan, indica que NO debe ser tratado como basura doméstica, sino que debe ser llevado a un punto de recolección para el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos.

Antes de desecharlo, deje el aparato inutilizable, cortando el cordón eléctrico y removiendo las puertas y bandejas de modo que los niños no puedan trepar fácilmente dentro del aparato.

La eliminación debe ser llevada a cabo de acuerdo con las normas ambientales locales para desecho de la basura.

Entregue inmediatamente el artefacto a un vertedero autorizado; no deje al descuido aún cuando sea por pocos días, ya que esto es potencialmente peligroso para los niños.

Para mayor información sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de este artefacto, contacte a su autoridad legal competente, el servicio de recolección para desperdicios domésticos o la tienda donde compró el artefacto.

Para los niños

Destruya la caja de cartón, las bolsas de plástico y cualquier material de empaque exterior inmediatamente después de que el Beercooler sea desempacado. Los niños nunca deben jugar con estos artículos. Las cajas de cartón cubiertas con alfombras, sábanas, láminas de plástico o envoltura de plástico pueden convertirse en cámaras herméticas y causar asfixia rápidamente.

Retire todas las grapas de la caja de cartón. Las grapas pueden causar cortes graves y dañar el acabado si entran en contacto con otros electrodomésticos o muebles.

No permita que el Beercooler sea manipulado por niños aunque el mismo se encuentre desconectado.

Los Beercooler abandonados son un atractivo peligroso para los niños, incluso si se dejan abandonados "sólo por algunos días".

Para el usuario / instalador

Si el cordón de alimentación se daña, este deberá ser reemplazado por un técnico del Servicio de Asistencia Integral (SAI) Fensa.

Para reducir el riesgo de incendio, shock eléctrico o daños, siga las instrucciones que abajo se indican cuando se encuentre usando su enfriador de cervezas.

Lea todas las instrucciones antes de usar el producto.

Nunca limpie las partes del artefacto con fluidos inflamables. Los vapores podrían generar riesgo de incendio o explosión.

No almacene ni use gasolina ni ningún otro vapor o líquido inflamable en las proximidades de este o de cualquier otro artefacto. Los vapores podrían generar riesgo de incendio o explosión.

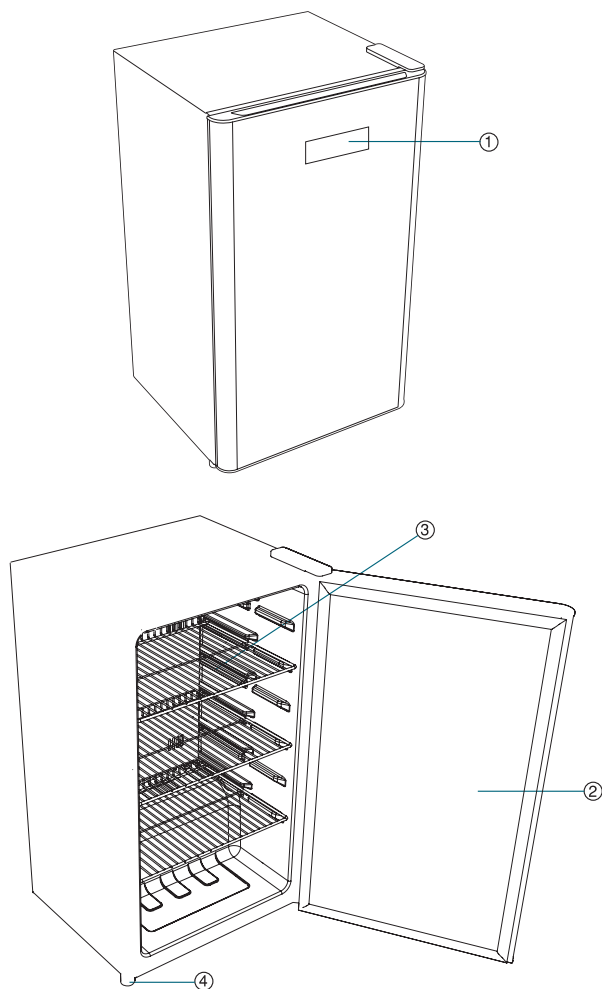
Se debe supervisar a los niños pequeños para asegurarse de que no jueguen con el artefacto.

Antes de eliminar su Beercooler:

- Retire las puertas.
- Deje los estantes en su lugar de modo que los niños no puedan introducirse fácilmente en el interior.

NO elimine este producto como basura común no clasificada. Este tipo de desecho debe recogerse por separado para su tratamiento especial.

DESCRIPCIÓN GENERAL



1	Panel de control
2	Puerta de vidrio
3	Bandejas
4	Pies niveladores

Este artefacto posee una lámpara LED en la parte superior del compartimiento.

Antes de usar su artefacto

- Retire el embalaje externo e interno.
- Limpie la superficie interior con un paño humedecido en agua tibia.
- Coloque su Beercooler sobre un piso plano y lo suficientemente resistente para soportar el peso del artefacto, sobre todo cuando este totalmente cargado. Para nivelar su Beercooler ajuste los pies niveladores localizados en la parte inferior del producto.
- Deje un espacio libre de 12 centímetros en la parte trasera, superior y laterales del producto para permitir la correcta circulación de aire, garantizando de esta forma una buena ventilación.
- Instale su Beercooler en un lugar donde no exista incidencia directa de los rayos del sol y que al mismo tiempo se encuentre alejado de fuentes de calor (fuego, hornos, calefactores, etc.). Los rayos solares pueden afectar los acabados del producto y las áreas calientes pueden causar un incremento del consumo de energía eléctrica. Ambientes con temperaturas muy bajas también pueden afectar el rendimiento del producto.
- Evite colocar su Beercooler en lugares húmedos, esto con el fin de evitar la formación de moho y hongos.
- Después de conectar el cable a la red eléctrica, deje que su Beercooler funcione por 2 a 3 horas antes de colocar las botellas o latas.
- Para asegurar el mejor rendimiento, se recomienda su uso en ambientes con temperaturas hasta 25 °C.

Conexión eléctrica

- El uso incorrecto de un enchufe con un pin de conexión a tierra puede llevar a un riesgo de shock eléctrico. Si el cable eléctrico se daña, entre en contacto con el Centro de Servicio Autorizado Fensa para hacer la sustitución del mismo.
- Para su seguridad este producto debe ser conectado a tierra de forma apropiada. Su Beercooler posee un cable eléctrico con un enchufe de 3 patas que se encaja en las tomas eléctricas estándar para evitar la posibilidad de un shock eléctrico.
- El cable eléctrico debe ser conectado, de manera exclusiva, a un tomacorriente que tenga conexión a tierra. No retire, bajo ninguna circunstancia, el pin de conexión a tierra.
- Si usted tiene cualquier duda sobre la conexión a tierra de su residencia, entre en contacto con un electricista calificado. No utilizar extensiones eléctricas ni adaptadores tipo triple.

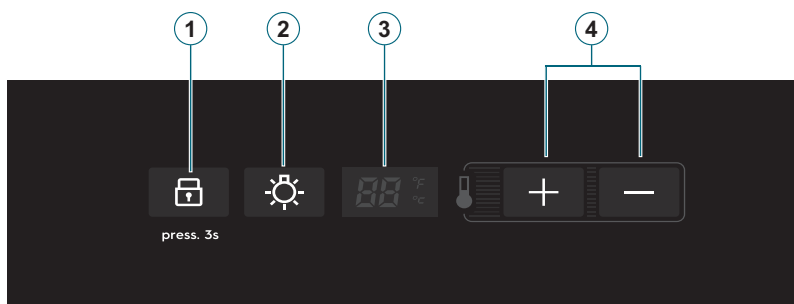
Importante: Su enfriador de cervezas no fue diseñado para ser empotrado.

Antes de enchufar su Beercooler, verifique si el voltaje del tomacorriente, en el cual el Beercooler será conectado, sea igual al voltaje indicado en la etiqueta localizada próxima al enchufe (en el cable eléctrico) o en la etiqueta de identificación de su Beercooler.

Verifique también que su Beercooler no quede apoyado sobre o aplastando el cable eléctrico.

INSTRUCCIONES DE USO

Panel de control



- | | |
|---|---|
| 1 | Botón de bloqueo del panel |
| 2 | Botón de encendido de la iluminación interior |
| 3 | Indicador de temperatura |
| 4 | Botones de ajuste de temperatura |

Encendido del Beercooler

Una vez conectado su artefacto a la red eléctrica, el Beercooler emitirá una alarma y todas las luces del display se encenderán por 1 segundo.

La temperatura pre-programada es de 10° C.

Ajuste la temperatura

Toque los botones \oplus o \ominus en el panel control para seleccionar la temperatura deseada.

Cada toque en en estos botones aumentará o disminuirá la temperatura en 1 °C. Para aumentar o disminuir la temperatura de forma más rápida, mantenga el dedo en uno de los botones.

La temperatura mínima a ser programada es de -5 °C y la temperatura máxima es de 18 °C. Este indicador se apagará cuando la temperatura programada sea alcanzada.

Recomendaciones de ajuste de temperatura

- No se recomienda almacenar bebidas no alcohólicas a temperaturas inferiores a 0° C, hay riesgo de congelación.
- Evite dejar latas/botellas por mucho tiempo a temperaturas bajo cero, especialmente cerca de las salidas de aire o parte inferior del aparato, debido al riesgo de congelación.
- La temperatura interna del dispositivo puede variar ligeramente dependiendo de la posición en la que se coloquen las latas/botellas.


Lámpara interna

Usted puede encender la lámpara interna presionando el botón  en el panel de control.


Una vez conectada la lámpara permanecerá encendida de manera indefinida.

Para apagar la lámpara presione el botón  nuevamente.

Bloqueo del panel de control

Para trabar el panel de control y evitar manipulación de terceros, mantenga presionado el botón Bloqueo  por 3 segundos.

El aparato emitirá una señal sonora, los botones del panel del control se bloquearán.

Para desbloquear el panel, toque el botón Bloqueo  nuevamente por 3 segundos y el ícono se apagará en el display.

Limpieza de su BeerCooler

- Desconecte el cable eléctrico de la toma de corriente y saque todos los objetos del interior del enfriador de cervezas, inclusive las bandejas.
 - Limpie las superficies internas con una solución de 250 mL de agua tibia y 2 cucharas de bicarbonato.
 - Lave las bandejas con agua y detergente neutro.
 - Limpie la parte externa de su Beercooler con agua tibia y detergente neutro.
- Enjuague bien y seque con un paño suave y limpio.
- Retire el exceso de agua con una esponja o con un paño, cuando este limpiando las áreas próximas al panel de control o cualquier parte eléctrica.

Atención: sólo en caso requiera limpiar superficialmente el panel control, se sugiere bloquear este mismo, con el fin de evitar un desajuste accidental de las temperaturas. Siga las instrucciones de bloqueo de panel descritas en página 9.

Reemplazo de lámpara interna

Su producto posee un moderno sistema de iluminación interna con LEDs de bajo consumo eléctrico.

El reemplazo de lámpara debe ser realizado por el Servicio de Asistencia Integral (SAI).

Llamando al 600 600 5353.

Falta de energía

En caso de presentarse una interrupción en el suministro de la energía eléctrica domiciliaria, evite abrir la puerta para no afectar la temperatura interna de su producto.

Desconexión y reconexión

Si usted desenchufa el artefacto o frente a un corte de energía, espere al menos 5 minutos antes de volver a conectarlo. Así evitará posibles daños al motocompresor o circuito eléctrico.

Periodo de vacaciones

- Vacaciones Cortas: Deje el Beercooler funcionando en vacaciones por no más de 03 semanas. Caso contrario, siga la recomendación de vacaciones largas.

- Vacaciones Largas: Si el producto no será usado por algunos meses, retire todos los artículos del interior de su Beercooler y desconecte el cable eléctrico de la toma de corriente. Limpie y seque todas las superficies internas. Para evitar la formación de olores y moho, deje la puerta ligeramente abierta.

En caso de traslado

- Retire todos los artículos del interior de su Beercooler.
- Coloque cinta adhesiva en las bandejas de la parte interna de su Beercooler.
- Gire los pies niveladores a la posición mínima para evitar que estos sean dañados.
- Fije la puerta con el fin de mantenerla cerrada.
- Asegúrese que su Beercooler permanecerá en posición vertical durante el transporte, proteja las superficies externas con una capa o alguna cobertura similar.

Ahorro de energía

- Su Beercooler debe ser instalada en un ambiente alejado de fuentes de calor y fuera del alcance directo de los rayos del sol.
- Minimice la cantidad de aperturas de la puerta de su enfriador de cerveza. Cada vez que la puerta se abre, una parte del frío interno se pierde en el ambiente y el sistema gasta más energía para alcanzar nuevamente la temperatura programada.
- Por el mismo motivo, cuando abra la puerta de su Beercooler, procure no dejarla abierta de forma innecesaria.

Antes de llamar al servicio técnico, revise los siguientes puntos:

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE
El Beercooler no funciona	
El cable eléctrico no está conectado.	Asegúrese de que el cable eléctrico fue debidamente conectado a la toma de corriente eléctrica.
No se conecta después de un corte breve de energía eléctrica.	Espera 5 minutos antes de volver a conectar a su Beercooler luego del retorno de la energía.
El motocompresor funciona de forma continua.	<ul style="list-style-type: none"> - Ajuste de manera correcta el panel de control de temperaturas . - Verifique que la puerta esta cerrada. - Verifique si ha introducido latas o botellas a temperatura ambiente recientemente y/o la puerta se ha abierto con mucha frecuencia. - Verifique que las salidas internas de aire no se encuentren obstruidas por alguna botella o lata.
El Beercooler no enfría lo suficiente o cuando se conecta y desconecta con frecuencia	
Ajuste de temperatura incorrecto.	Ajuste la temperatura de acuerdo con el tipo de bebida a enfriar.
Temperatura del ambiente muy alta.	Cuando la temperatura del ambiente es muy alta, su Beercooler necesita ser ajustada a una temperatura más baja.
La puerta se abre con mucha frecuencia.	Abra la puerta de su enfriador de cervezas solamente cuando sea necesario.
La puerta no cierra completamente.	Asegúrese de que la puerta cierra completamente.
No se respetan las distancias mínimas para la instalación.	Es necesario dejar un espacio de 12 cm a los lados y en la parte trasera de su Beercooler para garantizar la circulación del aire.
Una pieza de goma de la puerta no se está adhiriendo correctamente.	Entre en contacto con el Centro de Servicio Autorizado de Fensa.
Para que la temperatura programada en el panel sea alcanzada, la temperatura del ambiente donde el producto está instalado siempre deberá ser mayor.	Ajuste la temperatura en el panel del producto, o eleve la temperatura del ambiente. En caso contrario, no funcionará de la forma correcta.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE
Vibración	
Producto desnivelado	Asegúrese de que su Beercooler está nivelado, con los cuatro apoyos totalmente alineados en el suelo.
La puerta no se cierra	
Producto desnivelado.	Asegúrese de que su Beercooler está nivelado, con los cuatro apoyos totalmente alineados en el suelo.
Una pieza de goma de la puerta está sucia.	Limpie la pieza de goma de la puerta.
Las bandejas se encuentran mal posicionadas.	Asegúrese de que las bandejas están bien encajadas en las guías.
Ruidos	
Chillidos y Burbujas.	Usted podría oír un chillido debido al flujo de fluido refrigerante en el sistema. Esto es normal.
Similar a un estallido	Contracción y dilatación de las paredes internas puede generar pequeños ruidos similares a un estallido. Esto es normal.

Si la situación no parece mejorar después de verificar los puntos anteriores, favor póngase en contacto con nuestro Servicio Técnico autorizado llamando al teléfono 600 600 5353.

ATENCIÓN: Este producto fue concebido y debe ser utilizado únicamente para uso doméstico.

No constituye defecto:

NOTA: lo indicado a continuación es funcionamiento normal y no son indicadores de fallas.

1. El gas refrigerante puede producir un leve sonido similar al del agua corriente en movimiento.
2. En climas o áreas húmedas, pueden aparecer pequeñas gotas de agua en la parte exterior del artefacto. Simplemente séquela.
3. El motocompresor puede alcanzar altas temperaturas durante el funcionamiento. No lo toque, especialmente en épocas calurosas.
4. Cuando funciona el artefacto, es normal que el borde del marco del mueble se caliente (próximo al borde de la puerta).

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo		BEERCOOLER 96L
Color		Negro / Inox
Capacidad	Total	96 L
	Latas	105
	Botellas long neck 355 ml	50
	Botellas de 600 ml	30
	Barril de 5 litros	5
Voltaje - Frecuencia		220 V/ 50 Hz
Corriente nominal		0,96 A
Clase climática		N
Refrigerante		R600a/27 g
Protección eléctrica		I
Dimensiones		488,5 x 842 x 476 mm
Peso neto		31,6 kg
Compartimientos		1

PÓLIZA DE GARANTÍA LEGAL

Producto:

Modelo:

N° de serie:

I. PÓLIZA DE GARANTÍA LEGAL

Fensa garantiza el derecho de sus Clientes a la garantía legal sobre el producto que es objeto de la presente póliza, durante los plazos y condiciones siguientes:

1. En el evento que el producto presente deficiencias de fabricación, elaboración, materiales, partes, piezas, elementos, sustancias, ingredientes, estructura, calidad o condiciones sanitarias, en su caso, no sea enteramente apto para el uso al que está destinado o al que se hubiese señalado en su publicidad, el Cliente tendrá el derecho irrenunciable a optar, a su arbitrio, entre (i) la reparación gratuita del bien, o previa restitución, (ii) su reposición o (iii) la devolución de la cantidad pagada, sin perjuicio de la indemnización por los daños ocasionados. Si el Cliente optase por la reparación, le será reparado, en forma gratuita, por el SERVICIO ASISTENCIA INTEGRAL FENSA.

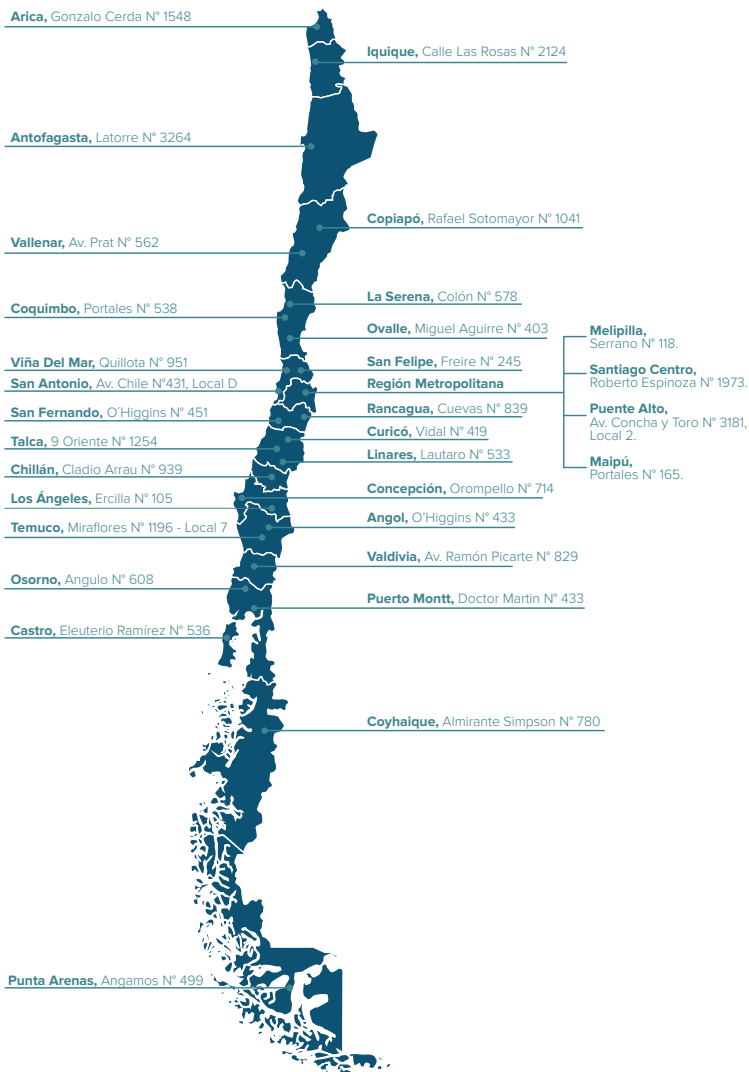
2. El ejercicio de estos derechos deberá hacerse efectivo por el Cliente dentro de los seis (6) meses siguientes a la fecha en que se haya recibido el producto, siempre

que éste no se hubiere deteriorado por algún hecho que le sea imputable.

Para los efectos de lo dispuesto en el párrafo anterior, el consumidor deberá presentar al SERVICIO ASISTENCIA INTEGRAL FENSA, la documentación respectiva que permita acreditar la compra.

3. Esta Póliza de Garantía Legal está sujeta a las condiciones, plazos, requisitos o exigencias establecidas en la Ley 19.496 que "Establece Normas Sobre Protección de los Derechos de los Consumidores" (la "Ley del Consumidor"), por lo que debe entenderse complementada por su contenido, especialmente lo señalado en sus artículos 20° y 21°. Cualquier modificación, que se efectúe a la Ley del Consumidor modifica y actualiza inmediatamente las condiciones de la Garantía Legal que FENSA reconoce para sus Clientes.

SERVICIO DE ASISTENCIA INTEGRAL



SERVICIO DE ASISTENCIA INTEGRAL

Con posterioridad al periodo de garantía legal, FENSA, proporcionara al producto, adicionalmente y en forma gratuita, un Servicio Asistencia Integral (SAI), en los términos que a continuación se señalan:

1. Objeto del SAI

El objeto único y exclusivo del Servicio Asistencia Integral (SAI) será reparar el producto en el evento de que, por deficiencias de fabricación o de calidad de sus materiales, partes, piezas y componentes, dicho producto experimente una falla que lo haga no apto para su uso normal, en el plazo de tiempo de garantía voluntaria en que FENSA otorga a sus clientes.

Se excluyen del Servicio Asistencia Integral (SAI) los daños ocasionados al producto por un hecho imputable al consumidor y/o a terceros, entendiéndose por estos entre otros los siguientes: por accidentes ocurridos con posterioridad a la entrega por la instalación incorrecta del producto a la red de energía, maltratos, desconocimientos y desobediencia a las instrucciones de uso o mantención, daños ocasionados por aguas con exceso de dureza o acidez, deficiencia de tonalidad de colores en las piezas, daños al pulido exterior, piezas de vidrio o plástico extraíbles, uso de combustibles no apropiados, defectos causados por el transporte, recambio de piezas o partes no legítimas e intervención y/o alteración realizada por personal no autorizada por el fabricante, comercializador de acuerdo a reglamentaciones eléctricas y de gas vigentes en Chile.

Este producto ha sido diseñado para el uso doméstico, el presente Servicio Asistencia Integral (SAI) no tendrá validez cuando dicho producto se destine para otros usos tales como: Restaurantes, hoteles, casinos, hospitales, industrias y otros de similar naturaleza.

Para estufas a parafina; el Servicio Asistencia Integral (SAI), no cubre en ningún caso el reemplazo gratuito de la mecha y/o vaporizador.

En el caso de calefones el Servicio de Asistencia Integral se entrega en forma gratuita si este fue instalado de acuerdo a las indicaciones del fabricante y en conformidad del Decreto SEC N°66 de la Superintendencia de Electricidad y Combustibles (SEC) y cuenta con la mantención anual indicada en el manual de usuario.

2. Costo del SAI

El Servicio Asistencia Integral (SAI) será proporcionado al consumidor en forma gratuita, incluidos mano de obra y repuestos. Se excluyen de lo antes señalado, el cobro del desplazamiento del personal Servicio Asistencia Integral (SAI) FENSA, en caso de reparaciones domiciliarias. Los repuestos, partes, piezas y componentes del producto reemplazados deberán ser restituidos por el consumidor al Servicio Asistencia Integral (SAI) FENSA, sin costo para este último.

3. Prestación del SAI

El Servicio Asistencia Integral (SAI) será prestado al producto exclusivamente por alguno de los Servicio Asistencia Integral FENSA.

4. Plazo de vigencia del SAI

El plazo de vigencia del Servicio Asistencia Integral (SAI) será válido durante un plazo de 6 meses e inicia a contar del término de la garantía legal.

Para los efectos de hacer efectivo el Servicio Asistencia Integral (SAI), el consumidor deberá presentar al Servicio Asistencia Integral FENSA el presente documento, acompañando la documentación respectiva que permita acreditar la compra. Para mayor información revise en los términos y condiciones publicados en la página web www.fensa.cl, comuníquese al 600 600 53 53 o a través de soporte@fensa.cl.

Conserve este documento, cuya exhibición, acompañada de la factura o boleta de compra del producto, le servirá para hacer efectivos sus derechos.

www.fensa.cl
ELECTROLUX DE CHILE S.A.
Alberto Llona 777,
Maipú, Santiago
Chile



600 600 5353

soporte@fensa.cl

fensa



 **600 600 5353**

sopORTE@fensa.cl